



# OCA Free Medical Clinic



**Organized by:** Organization of Chinese Americans, Pittsburgh Chapter

**Supported by:** UPMC, Montefiore Hospital

Pittsburgh Chinese Physicians Association

Three Rivers Families with Children from China (TRFCC)

Tzu Chi Foundation USA, Pittsburgh Service Center

**Time:** Monday, October 30, 2006, 6:30 PM to 9:30 PM

**Registration:** 6 PM to 9 PM

**Place:** Internal Medicine Clinic, Montefiore Hospital, 9<sup>th</sup> floor  
3471 5<sup>th</sup> Ave, Oakland (see Map)

**Services (Screening Clinic):**

\*Fasting is not required

Medical Specialty	Pre-Registration
Physical Medicine and Rehabilitation; Dermatology; Ophthalmology (Eye), Orthopedics, Urology, Allergy, Cardiology, Pediatrics; Gynecology (OB/GYN), Physical Therapy, Rheumatology (arthritis)	Required
Family Practice (General Practice), Internal Medicine, Dentistry	Not Required

\* Please bring your insurance card if you have medical insurance.

For pre-registration or question, please contact:

Rong Chen: 412-380-0332

[rong71@msn.com](mailto:rong71@msn.com)

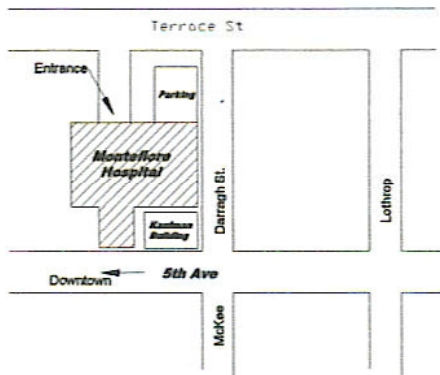
Phoenix Cheng: 412-334-2648

[phoenixc15234@yahoo.com](mailto:phoenixc15234@yahoo.com)

John Chen: 412-531-8343

[john73chen@gmail.com](mailto:john73chen@gmail.com)

***To minimize waiting times, we encourage patients to arrive between 6:00 pm and 6:30 pm. These patients will be seen within 15 minutes. Patients arriving after 7:30 pm should expect waiting times up to 1 hour before being seen by a physician. First come, first served.***



**Directions:**

- Go to main entrance at Terrace St of Montefiore Hospital (7<sup>th</sup> Fl).
- Then take elevator to 9<sup>th</sup> Fl.
- Turn right to the Internal Medicine Clinic.

The Free Clinic is a Screening Clinic. We provide free medical consultation and Chinese language interpretation. We provide free testing for high blood pressure, eye examinations by ophthalmologists, dental evaluations with advice for dental care by dentists, prostate exams, etc. We also provide free laboratory testing for cholesterol, liver function tests, kidney function tests, anemia, diabetes, etc. Gynecologists will provide physical examinations for breast cancer and pap smears. We do NOT provide long term care for chronic medical problems. We provide referral information to Chinese-speaking physicians in various specialties.

# 美華義診

主辦單位：匹茲堡美華協會

協辦單位：UPMC, Montefiore Hospital

匹茲堡華人醫師公會

Three Rivers Families with Children from China (TRFCC)

慈濟匹茲堡聯絡處

時間：2006年10月30日，星期一，下午6點30分到9點30分

掛號：下午6點到9點

地點：Internal Medicine Clinic, Montefiore Hospital, 九樓。3471 5th Ave., Oakland.

義診項目：(一般檢查)

\*不需禁食

項目	預先掛號
泌尿科, 整形外科, 小兒科, 眼科, 過敏科, 心臟科, 復健科, 婦科, 關節科	需要
家庭科, 內科, 牙科	不需要

\* 為節省等候時間，請大家盡量預先掛號。預先掛號者有優先權。

\* 如有醫藥保險，請帶保險卡

預先掛號請與聯絡：

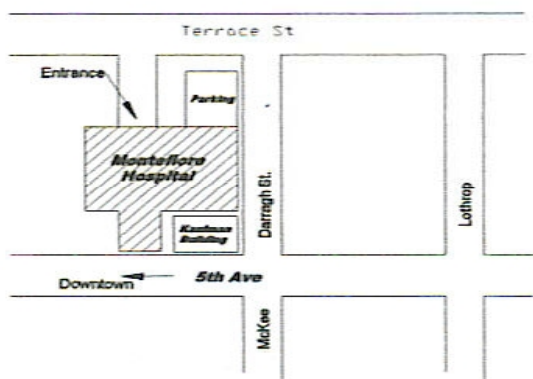
陳蓉                    412-380-0332                    [rong71@msn.com](mailto:rong71@msn.com)

陳凝霜                412-334-2648                    [phoenixc15234@yahoo.com](mailto:phoenixc15234@yahoo.com)

陳家興                412-531-8343                    [john73chen@gmail.com](mailto:john73chen@gmail.com)

請注意：請在六點未掛號。六點半即刻可看醫生。七點半後到可能要等上一個鐘頭以上。

先到先看



到診所指南：

- 到 Montefiore Hospital 七樓的大門進口。在 Terrace 街上。
- 乘升降机至九樓。
- 右轉至內科診部。

The Free Clinic is a Screening Clinic. We provide free medical consultation and Chinese language interpretation. We provide free testing for high blood pressure, eye examinations by ophthalmologists, dental evaluations with advice for dental care by dentists, prostate exams, etc. We also provide free laboratory testing for cholesterol, liver function tests, kidney function tests, anemia, diabetes, etc. Gynecologists will provide physical examinations for breast cancer and pap smears. We do NOT provide long term care for chronic medical problems. We provide referral information to Chinese-speaking physicians in various specialties.